

Roam



Áttekintés



Ultrahordozható intelligens hangszóró, mely otthon és menet közben történő zenehallgatásra való –

- Egyetlen töltéssel akár 10 óra folyamatos lejátszásban lehet része. Amikor ideje újratölteni:
 - Csatlakoztassa a mellékelt kábelt egy USB áramforráshoz (minimum 7,5 W; ajánlott 10 W).
 - Helyezze egy kompatibilis Qi vezeték nélküli töltőre.
 - Helyezze a Sonos Roamot az egyedi **vezeték nélküli töltőre** (külön megvásárolható).
- A könnyű, tartós, időjárásálló kivitel ideális a strandra, medencei partikhoz és hasonlókhöz.
- Tartalomstreamelés wifi vagy Bluetooth® segítségével.
- Az összes többi Sonos hangszóróval kompatibilis, így több helyiségben hallgathat zenét.
- Az irányítás szabadsága a **Sonos alkalmazással**, a hangszóró **gombjaival** vagy a **hangjával**.
- Lásd: **Beállítás**, amikor készen áll a Sonos Roam rendszerhez való hozzáadására.

Vezérlőelemek és fények



Hangerőszabályozás

- Hangerő fel (+) (+)
- Hangerő le (-) (-)

Tartsa lenyomva a hangerő gyors változtatásához.

Megjegyzés: A hangerő beállításához a Sonos alkalmazást és **hangvezérlést** is használhat.



Lejátszásvezérlés Hangváltás

- Nyomja meg egyszer a hang lejátszásához vagy szüneteltetéséhez.
- Tartsa lenyomva más hangszórókkal való csoportosításhoz. Továbbra is tartsa lenyomva a gombot a hang átviteléhez a legközelebbi Sonos hangszóróra, illetve hangszóróról.
- Nyomja meg kétszer a következő zeneszámhoz.
- Nyomja meg háromszor az előző zeneszámhoz.

Megjegyzés: Rádióadó hallgatása közben nem lehet előre- és hátralépni.



Mikrofon

Nyomja meg a mikrofon be- és kikapcsolásához:

- Ha a mikrofon fénye világít, a hangvezérlés és a mikrofonfüggő funkciók – mint például az automatikus Trueplay – használhatók.
- Ha a fény nem világít, a hangvezérlés és a mikrofonfüggő funkciók – mint például az automatikus Trueplay – nem használhatók.

Megjegyzés: Ha beállított hangszolgáltatást, és a mikrofon ki van kapcsolva, akkor is használhatja a hangparancsokat.

Egyszerűen nyomja le és tartsa lenyomva a  gombot – nincs szükség az aktiváló szóra. Amikor felengedi a mikrofont, a hangvezérlés megint kikapcsol.



Állapotjelző fény

Megjeleníti a termék wifi- vagy Bluetooth-kapcsolódását, jelzi, ha a hangerő némítva van, és megjeleníti a hibákat.

- **Folyamatos fehér** – bekapcsolva
- **Villogó kék** – Bluetooth párosítási mód
- **Folyamatos kék** – Bluetooth használatával csatlakozik egy eszközhöz
- **Villogó narancssárga** – ha a termék túlságosan felmelegszik, az állapotjelző fény narancssárgán villog, és a termék háromszor sípol. Vigye a terméket hűvösebb helyre, távol a közvetlen napfénytől.

További információ

Akkumulátor fénye

Az akkumulátor állapotát jelzi:

- A narancssárga villogás az akkumulátor alacsony töltöttségét jelzi.



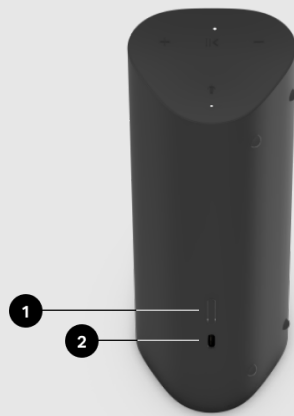
- Folyamatos narancssárga, amikor elkezdődik a töltés. Az akkumulátor töltöttségétől függően előfordulhat, hogy a jelzőfény néhány percig tovább világít. A jelzőfény kialvását követően az akkumulátor töltése folytatódik. **További információ**

Akkumulátor-kímélő: Az akkumulátorral való takarékoság érdekében beállíthatja, hogy a Sonos Roam az alvó mód helyett automatikusan kapcsoljon ki. Lépjen az ⚙️ >

Rendszer lehetőséghez, majd válassza ki a Sonos Roam elemet. A visszakapcsolásáig nem jelenik meg a Sonos alkalmazásban.

Megjegyzés: A Sonos Roam hátralévő töltöttsége mindig látható a Sonos alkalmazásban.

Csatlakozópanel



1

Bekapcsoló-/Bluetooth gomb

Bekapcsolás/alvó mód: Nyomja meg gyorsan (kevesebb, mint 1 másodpercig). A felébresztéshez nyomja meg valamelyik gombot, vagy kezdje el az alkalmazásból a lejátszást.

Bluetooth: Tartsa lenyomva körülbelül két másodpercig, amíg meg nem hallja a párosítási hangjelzést (a másodikat), majd engedje el. Az állapotjelző fény kéken villog, és a hangszóró párosításra kész.

Kikapcsolás: Nyomja meg hosszan (5 másodpercig).

A mellékelt kábellel csatlakoztassa kompatibilis, legalább 7,5 W-os USB-A tápforráshoz (ajánlott: 10 W). (A **10 W-os Sonos USB tápadapter** külön kapható.)

A hely kiválasztása

A Sonos Roam szinte bárhol használható. Íme néhány dolog, amelyeket érdemes észben tartani:

- A hangszóró elhelyezhető fal mellett vagy polcon – a legjobb teljesítmény érdekében a hangszóró hátsó része körül hagyjon legalább 1" (2,5 cm) térközt.
- A hangszóró tartós kivitele szilikon zárókupakokat tartalmaz, melyek leesés vagy ütés esetén védelmet nyújtanak.
- Kerülje a hangszóró közvetlen napfényre helyezését.
- Vízszintesen vagy függőlegesen is elhelyezhető. Függőleges helyzetben a hangszóró alig foglal helyet. Egyenetlen felületeken a nagyobb stabilitás érdekében helyezze el vízszintesen.
- Ha a mikrofon be van kapcsolva, a hangszóró az automatikus **Trueplay**™ segítségével behangolja magát, és bámulatos hangzást kínál, bárhol is tartózkodik Ön, és bármit is hallgat éppen.

Bluetooth-párosítás

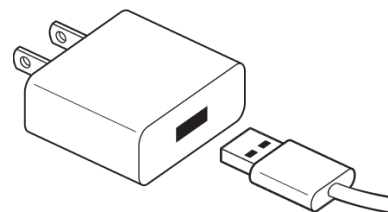
1. Kapcsolja be a Bluetooth-t az eszköz beállításában.
2. Tartsa lenyomva a bekapcsológombot 2 másodpercig, amíg két csengőhangot nem hall, majd engedje el. Az állapotjelző fény kéken villog, ha a hangszóró készen áll a párosításra.
3. Válassza a Sonos Roam hangszórót a rendelkezésre álló eszközök listájából a Bluetooth beállításokban. A következő alkalommal a mobilkészíték automatikusan csatlakozni fog.

Töltés

USB-C – USB-A

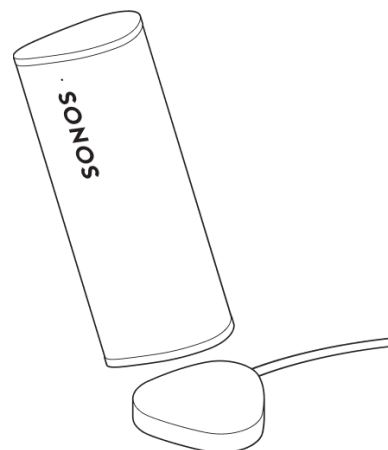
A mellékelt kábelrel csatlakoztassa kompatibilis, legalább 7,5 W-os USB-A tápforráshoz (ajánlott: 10 W). (A **10 W-os Sonos USB tápadapter** külön kapható.)

Megjegyzés: Az akkumulátor töltöttsége a Sonos alkalmazásban látható.



Sonos vezeték nélküli töltő (külön kapható)

Helyezze a hangszórót a töltő sima, mágneses oldalára a könnyű töltéshez – nincs szükség további vezetékekre és kábelekre.



Qi töltő

Helyezze a hangszórót egy kompatibilis Qi-tanúsítvánnyal rendelkező vezeték nélküli töltőre.



Mikrofon be/ki

A mikrofon a hangvezérlésre és az mikrofonfüggő funkciókra, mint például Trueplay hangolásra szolgál. Nyomja meg az  gombot a mikrofon be- és kikapcsolásához – a mikrofon LED-jelzőfénye mutatja, mikor figyel a hangsegéd.

Amikor a mikrofonfény világít:

- Ha hangszolgáltatást állított be, a hangvezérlés be van kapcsolva és készen áll a válaszadásra.
- Mikrofonfüggő funkciók, mint például a **Trueplay**, állnak rendelkezésre.

Amikor a mikrofonfény nem világít:

- Ha hangszolgáltatást állít be, a hangvezérlés ki van kapcsolva.
- Mikrofonfüggő funkciók, mint például a Trueplay, nem állnak rendelkezésre.

Hangszolgáltatások

Használja a hangját a Sonos rendszer vezérléséhez bármely hangalapú Sonos termékkel – lejátszhatja és vezérelheti a tartalmakat, fel- vagy leszállíthatja a hangerőt, és még sok minden mást.

- **Sonos Voice Control:** vezérelje a teljes Sonos rendszert kéz nélkül, egyszerűen és páratlan adatvédelem mellett. A Sonos Voice Control készen áll a használatra – a hangszórók beállításakor csak néhány másodpercet vesz igénybe a hozzáadás. [További információ](#)
- **Amazon Alexa:** a Sonos alkalmazásra és az Alexa alkalmazásra, valamint benne az engedélyezett Sonos funkcióra van szükség. A beállítások során mindkét alkalmazásban módosításokat fog végezni. [További információ](#)
- **Google Segéd:** a Sonos alkalmazás és a Google Segéd alkalmazás szükséges. A beállítások során mindkét alkalmazásban módosításokat fog végezni. [További információ](#)
- **Siri:** az Apple Home alkalmazás szükséges. Egyszerűen csak adja hozzá az AirPlay 2 kompatibilis Sonos hangszóróit Apple Home alkalmazásához, és használjon egy iPhone-t, iPadet vagy Apple TV-t, hogy a Siri segítségével zenét játsszon le (jelenleg kizárólag az Apple Music szolgáltatásban érhető el). [További információ](#)

Megjegyzés: A hangvezérlés még nem minden országban támogatott – ez a funkció rendelkezésre fog állni, amint a Sonos és egy hangszolgáltatás az adott régióban együtt elindul.

Trueplay™

Minden helyiség más és más. A Trueplay hangolás méri, hogyan verődik vissza a hang a falakról, a bútorokról és más felületekről a helyiségben, majd finomhangolja a Sonos hangszórót, hogy biztosan jól szójon, bárhol is helyezte el.

A TruePlay iOS 8 vagy újabb iOS operációs rendszert futtató mobileszközökön működik. A hangolás során a mobileszközzel a kezében mozog majd a helyiségben.

1. Válassza a  > **Rendszer** lehetőséget, majd a hangolni kívánt helyiséget.
2. Válassza a **TruePlay hangolás** lehetőséget a kezdéshez.

Automatikus TruePlay

A hordozható Sonos termékek – így a Sonos Roam és a Move – automatikusan be tudják állítani magukat. Az Automatikus TruePlay a hangszóró mikrofonját használja a környezet érzékelésére és rendszeres hangolási beállításokra, hogy nagyszerű hangzást kínáljon, bárhol is legyen a hangszóró, és bármit is hallgasson.

Válassza a  > **Rendszer** lehetőséget, majd a hordozható hangszórót az Automatikus Trueplay bekapcsolásához.

Sztereópár beállítása

Két Sonos hangszóró egy helyiségben párba állítható a szélesebb, sztereó hang érdekében. Az egyik hangszóró szolgál bal, a másik pedig jobb csatorna gyanánt.

Megjegyzés: A sztereópárban lévő Sonos hangszóróknak azonos típusúnak kell lenniük.

1. Helyezze a hangszórókat egymástól 2,5–3 m-re. A kedvenc zenehallgatási helyének 2,5–3 m-re kell lennie a párosított hangszóróktól – a kisebb távolság növeli a basszust, a nagyobb távolság javítja a sztereó képalkotást.
2. Lépjen a  > **Rendszer** lehetőségre.
3. Válassza ki az egyik hangszórót, amelyet a sztereópárban használni szeretne, majd válassza a **Sztereópár beállítása** lehetőséget a kezdéshez. **További információ**

Termékbeállítások

A Sonos termékek a környezet alapján testreszabhatók. Lépjen a  > **Rendszer** lehetőséghez, és válasszon ki a egy terméket.

Helyiség neve

Ha a hangszórót új helyiségbe viszi, a nevét a **Beállítások** alatt módosíthatja.

A Wi-Fi kikapcsolása

(hordozható termékeken nem)

Kikapcsolhatja a hangszórón a Wi-Fi-t, ha a hálózathoz Ethernet-kábellel van csatlakoztatva. Ez csökkenti az energiafogyasztást, és javíthatja egyes vezetékes hangszórók csatlakoztathatóságát.

Az olyan termékek esetében, mint az Amp és a Port, a Wi-Fi kikapcsolása csökkentheti a belső hőmérsékletet, ha állványon vagy egymásra helyezve vannak.

Az Era 100 és az Era 300 esetében a wifi kikapcsol, ha egy Sonos kombinált adaptert csatlakoztat Ethernet-kábellel.

További információ

Kiegyenlítés

A Sonos termékek előre beprogramozott hangszínszabályozó-beállításokat tartalmaznak. Úgy módosíthatja a hangbeállításokat (mélyhang, magashang, egyensúly vagy hangosság), hogy azok legjobban megfeleljenek a személyes ízlésének. **További információ**

Trueplay

A Trueplay a hangzást a környezethez és a tartalomhoz igazítja. A hordozható termékek automatikusan be tudják állítani magukat. [**További információ**](#)

Hangerőkorlátozás

Minden helyiségben beállíthatja a maximális hangerőt. [**További információ**](#)

Állapotjelző fény

Megjeleníti a hangszóró Wi-Fi-kapcsolódását, jelzi, ha a hangerő némítva van, és megjeleníti a hibákat.

[**További információ**](#)

Megjegyzés: Ha a fény elvonja a figyelmét, kikapcsolhatja a **Beállítások** alatt.

Érintő vezérlőelemek

Az érintő vezérlőelem letiltható a hangszórón. Ez azért lehet célszerű, hogy egy gyermek vagy kíváncsi háziállat ne állítsa el véletlenül a lejátszást vagy a hangerőt. [**További információ**](#)

Akkumulátor-kímélő (hordozható termékek)

Az akkumulátorral való takarékoság érdekében beállíthatja, hogy a hordozható hangszóró az alvó mód helyett automatikusan kapcsoljon ki. A visszakapcsolásáig nem jelenik meg a Sonos alkalmazásban.

Vonalbemenet

(vonalbemenet funkcióval rendelkező termékek)

Csatlakoztathat egy audioeszközt, például lemezjátszót vagy sztereóberendezést Amphoz, Porthoz vagy Five-hoz. Lépjen a

Böngészés > Vonalbemenet

lehetőséghez, és válassza ki a forrást a lejátszás elindításához.

A vonalbemenet beállításait, például a forrás nevét, a hangszintet és az automatikus lejátszást módosíthatja.

Műszaki adatok

Funkció	Leírás
AUDIO	
Erősítő	Két Class-H digitális erősítő.
Magashangsugárzó	Egy magashangsugárzója van, mely éles magas frekvenciákat kínál.
Közép-mélyhangsugárzó	A közepes tartomány hangfrekvenciáinak hű lejátszásáról egy közép-mélyhangsugárzó gondoskodik.
Állítható hangszínszabályzó	A mély- és magashang, valamint a hangosság a Sonos S2 alkalmazással állítható.
Mikrofontömb	Távoli mezős mikrofontömb szolgál a fejlett sugárkialakításra és a többcsatornás visszhangkizárásra, így a hangsegéd azonnal bekapcsolható.
SZOFTVER	
Sonos S2	A Sonos Roamot a Sonos alkalmazás legújabb generációjával állíthatja be és vezérelheti.

Funkció	Leírás
Apple AirPlay 2	AirPlay 2-vel működik az iOS 11.4-es és újabb rendszerű Apple-eszközökön.
Hang	Beépített hangvezérlés.
Automatikus Trueplay™	Ez a hangolási technológia térérzékelés révén intelligensen beállítja a hangzást a hangszóró tájolásának (függőleges/vízszintes), elhelyezkedésének és a lejátszott tartalomnak megfelelően. Wifivel és Bluetooth-szal működik. A mikrofonnak bekapcsolva kell lennie.
Hangváltás	A Sonos Roam más Sonos hangszórókkal való csoportosításához tartsa lenyomva a Lejátszás/Szüneteltetés gombot egy másodpercig. Továbbra is tartsa lenyomva a gombot a hang átviteléhez a Sonos Roamra, illetve Roamról.
RÉSZLETEK	
IP besorolás	IP67 (a hangszóró legfeljebb 30 percre 1 m mélyen vízbe meríthető)
Méretek (Mag x Szél x Mély)	6,61 x 2,44 x 2,36 hüvelyk (168 x 62 x 60 mm)

Funkció	Leírás
Súly	0,95 font (0,43 kg)
Memória	1 GB SDRAM; 4 GB NV
Processzor	Quad Core; 1,3 GHz A-53
Üzemi hőmérséklet	41° – 95°F (5° – 35°C).
Tárolási hőmérséklet	-4° – 145°F (-20° – 63°C)
A csomag tartalma	Sonos Roam, USB-kábel (3,9 láb/1,2 m) és Gyors üzembehelyezési útmutató
TÁPELLÁTÁS ÉS CSATLAKOZÁSI LEHETŐSÉGEK	
Wi-Fi	Wifi-hálózathoz kapcsolódik bármely 802.11a/b/g/n/ac, 2,4 vagy 5 GHz-es sugárzásra képes routeren keresztül.
Bluetooth	A Bluetooth 5.0 támogatja a telefonról és egyéb mobileszközökről történő audiostreamelést.
Bemenetek	USB-C a töltéshez

Funkció	Leírás
Akkumulátor	A 18 Wh-s akkumulátor egyetlen töltéssel akár 10 óra folyamatos lejátszást kínál.
Töltés	Feltölthető a mellékelt USB-C-kábelt (legalább 7,5 W-os (5 V/1,5 A), ajánlott: 10 W-os) USB tápadapterhez csatlakoztatva, vezeték nélküli Qi töltővel, illetve <u>Sonos Roam vezeték nélküli töltővel</u> (külön kapható).
Töltési idő	0%-ról 50%-ra 1 óra alatt, 2 óra alatt vezeték nélkül

Megjegyzés: A műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak.

Fontos biztonsági információk

1. Olvassa el ezeket az utasításokat.
2. Őrizze meg az alábbi utasításokat.
3. Tartson be minden figyelmeztetést.
4. Kövessen minden utasítást.
5. Kizárólag száraz, puha törlőkendővel tisztítsa. A háztartási tisztítószeres és oldószerek kárt tehetnek a Sonos termékek felületében.
Az alján gumigyűrűvel ellátott Sonos termékek – mint például a Move, One és One SL – halvány nyomot hagyhatnak egyes poliuretánnal kezelt felületeken. Ez a nyom könnyen eltávolítható egy nedves ruhával történő letörléssel.
6. Ne takarja el a szellőzőnyílásokat. A gyártó utasításainak megfelelően szerelje össze.
7. Ne helyezze hőforrás, például radiátor, hőszugárzó, kályha és más hő előállító szerkezet közelébe.
8. Védje a tápkábelt a rálépés és a becsípődés ellen, különösen a dugóknál, az aljzatoknál és ott, ahol a berendezésből kilép.
9. Kizárólag a gyártó által meghatározott tartozékokat/kiegészítőket használjon.
10. Válassza le a tápellátásról a berendezést villámlás során, illetve ha tartósan nem használja.
11. Minden javítást bízson a Sonos minősített szerviz dolgozóira. Akkor szükséges szerviz, ha a berendezés valamilyen módon megsérül, például a tápkábel vagy -dugó megsérül, folyadék ömlik a berendezésre vagy tárgyak esnek bele, a berendezést eső vagy nedvesség éri, nem működik rendeltetésszerűen, illetve leesett.
12. A tápdugónak hozzáférhetőnek kell lennie, hogy a berendezést le lehessen választani.
13. A Sonos Roam és a Sonos Roam SL megfelel az IP67 vízállósági szintnek.